



**RETURN BIDS TO:  
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :**

Bid Receiving/Réception des soumissions

Procurement Hub | Centre  
d'approvisionnement  
Fisheries and Oceans Canada | Pêches et  
Océans Canada  
301 Bishop Drive | 301 promenade Bishop  
Fredericton, NB, E3C 2M6

**Email / Courriel :** [DFO.Tenders-  
Soumissions.MPO@dfo-mpo.gc.ca](mailto:DFO.Tenders-Soumissions.MPO@dfo-mpo.gc.ca)

**Cc:** [Louise.Martel@DFO-MPO.gc.ca](mailto:Louise.Martel@DFO-MPO.gc.ca)

**REQUEST FOR PROPOSAL  
DEMANDE DE PROPOSITION**

Proposal to: Fisheries and Oceans Canada

We hereby offer to sell to His Majesty the  
King in right of Canada, in accordance with  
the terms and conditions set out herein,  
referred to herein or attached hereto, the  
goods and services listed herein and on any  
attached sheets at the price(s) set out  
therefor.

Proposition à : Pêches et Océans Canada

Nous offrons par la présente de vendre  
à Sa Majesté le Roi du chef du  
Canada, aux conditions énoncées ou  
incluses par référence dans la présente  
et aux appendices ci-jointes, les biens  
et les services énumérés ici sur toute  
feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

<b>Title / Titre</b> Rental of a 50' steel walkway for the Canadian Coast Guard vessel Vincent Massey		<b>Date</b> May 22, 2024
<b>Solicitation No. / N° de l'invitation</b> 30005753		
<b>Client Reference No. / No. de référence du client(e)</b> 30005753		
<b>Solicitation Closes / L'invitation prend fin</b> <b>At / à : 2 :00PM</b> EDT (Eastern Daylight Time) / HAE (Heure Avancée de l'Est) <b>On / le :</b> June 4 <sup>th</sup> , 2024		
<b>F.O.B. / F.A.B.</b> Destination	<b>Taxes</b> See herein — Voir ci-inclus	<b>Duty / Droits</b> See herein — Voir ci-inclus
<b>Destination of Goods and Services / Destinations des biens et services</b> See herein — Voir ci-inclus		
<b>Instructions</b> See herein — Voir ci-inclus		
<b>Address Inquiries to : / Adresser toute demande de renseignements à :</b> Louise Martel, Contracting Specialist <b>Email / Courriel:</b> <a href="mailto:Louise.Martel@dfo-mpo.gc.ca">Louise.Martel@dfo-mpo.gc.ca</a> with a cc to: <a href="mailto:DFO.tenders-soumissions.MPO@dfo-mpo.gc.ca">DFO.tenders-soumissions.MPO@dfo-mpo.gc.ca</a>		
<b>Delivery Required / Livraison exigée</b> See herein — Voir en ceci	<b>Delivery Offered / Livraison proposée</b>	
<b>Vendor Name, Address and Representative / Nom du vendeur, adresse et représentant du fournisseur/de l'entrepreneur</b>		
<b>Telephone No. / No. de téléphone</b>	<b>Facsimile No. / No. de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor (type or print) / Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	



**TABLE OF CONTENTS**

**PART 1 - GENERAL INFORMATION ..... 3**

1.1 SECURITY REQUIREMENTS ..... 3

1.2 STATEMENT OF REQUIREMENT ..... 3

1.3 PROCUREMENT STRATEGY FOR INDIGENOUS BUSINESS..... 3

1.4 DEBRIEFINGS..... 4

**PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS ..... 5**

2.1 STANDARD INSTRUCTIONS, CLAUSES AND CONDITIONS ..... 5

2.2 SUBMISSION OF BIDS ..... 5

2.3 ENQUIRIES - BID SOLICITATION ..... 5

2.4 APPLICABLE LAWS ..... 5

2.5 BID CHALLENGE AND RECOURSE MECHANISMS ..... 6

**PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS..... 7**

3.1 BID PREPARATION INSTRUCTIONS..... 7

**PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION ..... 9**

4.1 EVALUATION PROCEDURES ..... 9

4.2 BASIS OF SELECTION ..... 9

**PART 5 - CERTIFICATIONS..... 10**

5.1 CERTIFICATIONS REQUIRED WITH THE BID..... 10

5.2 CERTIFICATIONS PRECEDENT TO CONTRACT AWARD AND ADDITIONAL INFORMATION ..... 10

**PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES ..... 15**

6.1 SECURITY REQUIREMENTS ..... 15

6.2 STATEMENT OF REQUIREMENT ..... 15

6.3 STANDARD CLAUSES AND CONDITIONS ..... 15

6.4 TERM OF CONTRACT ..... 16

6.5 AUTHORITIES ..... 16

6.6 PAYMENT ..... 17

6.7 INVOICING INSTRUCTIONS ..... 18

6.8 CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION ..... 19

6.9 APPLICABLE LAWS ..... 19

6.10 PRIORITY OF DOCUMENTS ..... 19

6.11 INSURANCE - G1005C (2016-01-28)..... 19

6.12 DISPUTE RESOLUTION..... 19

6.13 DELIVERY AND UNLOADING ..... 20

6.14 ENVIRONMENTAL CONSIDERATIONS ..... 20

**ANNEX A STATEMENT OF REQUIREMENT ..... 21**

**ANNEX B BASIS OF PAYMENT ..... 22**



---

## **PART 1 - GENERAL INFORMATION**

### **1.1 Security Requirements**

1. Before award of a contract, the following conditions must be met:
  - (a) the Bidder must hold a valid organization security clearance as indicated in Part 6 - Resulting Contract Clauses;
2. Before access to sensitive information is provided to the Bidder, the following conditions must be met:
  - (a) the Bidder's proposed individuals requiring access to sensitive information, assets or sensitive work sites must meet the security requirements as indicated in Part 6 - Resulting Contract Clauses.
  - (b) the Bidder's security capabilities must be met as indicated in Part 6 - Resulting Contract Clauses;
3. For additional information on security requirements, Bidders should refer to the [Contract Security Program](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/esc-src/introduction-eng.html) of Public Works and Government Services Canada (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/esc-src/introduction-eng.html>) website.

### **1.2 Statement of Requirement**

The requirement is detailed under Annexe A of the resulting contract clauses.

### **1.3 Procurement Strategy for Indigenous Business**

#### **1.3.1 Conditional Set-Aside under the Federal Government Procurement Strategy for Indigenous Business (PSIB)**

This is an open tender. However, it will be conditionally set-aside under the Government of Canada's Procurement Strategy for Indigenous Business (PSIB) if two or more bids have been received by Indigenous businesses who are certified under the Procurement Strategy for Indigenous Business (PSIB) criteria and who may be listed in the Government of Canada's Indigenous Business Directory (<https://www.sac-isc.gc.ca/eng/1100100033057/1610797769658>).

If your Indigenous business is not yet registered in the Indigenous Business Directory, please do so at the link provided above. If bids from two or more Indigenous businesses are compliant with the terms of the Request for Proposal, the contracting authority will limit the competition to those Indigenous businesses and will not consider bids from any non-Indigenous businesses that may have been submitted.

If the bids from the Indigenous businesses are found to be non-compliant or non-responsive or are withdrawn, such that fewer than two compliant bids from Indigenous businesses remain, bids from all of the non-Indigenous businesses that had submitted bids will then be considered by the contracting authority.



#### **1.4 Debriefings**

Bidders may request a debriefing on the results of the bid solicitation process. Bidders should make the request to the Contracting Authority within 15 working days from receipt of the results of the bid solicitation process. The debriefing may be in writing or by telephone.



---

## PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS

### 2.1 Standard Instructions, Clauses and Conditions

**As this solicitation is issued by Fisheries and Oceans Canada (DFO), any reference to Public Works and Government Services Canada or PWGSC or its Minister contained in any term, condition or clause of this solicitation, including any individual SACC clauses incorporated by reference, will be interpreted as reference to DFO or its Minister.**

All instructions, clauses and conditions identified in the bid solicitation by number, date and title are set out in the [Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual](https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) (<https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual>) issued by Public Works and Government Services Canada.

Bidders who submit a bid agree to be bound by the instructions, clauses and conditions of the bid solicitation and accept the clauses and conditions of the resulting contract.

The [2003](#) (2023-06-08) Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the bid solicitation.

### 2.2 Submission of Bids

Bids must be submitted by the date, time and place indicated on page 1 of the bid solicitation.

Due to the nature of the bid solicitation, bids transmitted by facsimile to DFO will not be accepted.

### 2.3 Enquiries - Bid Solicitation

All enquiries must be submitted in writing to the Contracting Authority no later than 2 calendar days before the bid closing date. Enquiries received after that time may not be answered.

Bidders should reference as accurately as possible the numbered item of the bid solicitation to which the enquiry relates. Care should be taken by bidders to explain each question in sufficient detail in order to enable Canada to provide an accurate answer. Technical enquiries that are of a proprietary nature must be clearly marked "proprietary" at each relevant item. Items identified as "proprietary" will be treated as such except where Canada determines that the enquiry is not of a proprietary nature. Canada may edit the question(s) or may request that the Bidder do so, so that the proprietary nature of the question(s) is eliminated, and the enquiry can be answered to all bidders. Enquiries not submitted in a form that can be distributed to all bidders may not be answered by Canada.

### 2.4 Applicable Laws

Any resulting contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Quebec.

Bidders may, at their discretion, substitute the applicable laws of a Canadian province or territory of their choice without affecting the validity of their bid, by deleting the name of the Canadian province or territory specified and inserting the name of the Canadian province or territory of their choice. If no change is made, it acknowledges that the applicable laws specified are acceptable to the Bidders.



## 2.5 Bid Challenge and Recourse Mechanisms

- (a) Several mechanisms are available to potential suppliers to challenge aspects of the procurement process up to and including contract award.
- (b) Canada encourages suppliers to first bring their concerns to the attention of the Contracting Authority. Canada's [Buy and Sell](#) website, under the heading "[Bid Challenge and Recourse Mechanisms](#)" contains information on potential complaint bodies such as:
- Office of the Procurement Ombudsman (OPO)
  - Canadian International Trade Tribunal (CITT)
- (c) Suppliers should note that there are **strict deadlines** for filing complaints, and the time periods vary depending on the complaint body in question. Suppliers should therefore act quickly when they want to challenge any aspect of the procurement process.



---

## PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS

### 3.1 Bid Preparation Instructions

Canada requests that the Bidder submit **all** its **email** bid in separately saved sections as follows and **prior to the bid closing date, time and location**:

**Section I: Technical Bid** (one soft copy in PDF format)

**Section II: Financial Bid** (one soft copy in PDF format)

**Section III: Certifications** (one soft copy in PDF format)

#### **Important Note:**

The maximum size per email (including attachments) is limited to 10MB. If the limit is exceeded, your email might not be received by DFO. It is suggested that you compress the email size to ensure delivery. Bidders are responsible to send their proposal and to allow enough time for DFO to receive the proposal by the closing period indicated in the RFP. Emails with links to bid documents will not be accepted.

For bids transmitted by email, DFO will not be responsible for any failure attributable to the transmission or receipt of the email bid. DFO will send a confirmation email to the Bidders when the submission is received.

Prices must appear in the financial bid only. No prices must be indicated in any other section of the bid.

#### **Section I: Technical Bid**

In their technical bid, Bidders should explain and demonstrate how they propose to meet the requirements and how they will carry out the Work.

#### **Section II: Financial Bid**

Bidders must submit their financial bid in accordance with the pricing Schedule detailed in Attachment 1 to Part 3.

#### **3.1.2 Exchange Rate Fluctuation**

[C3011T](#) (2013-11-06) [Exchange Rate Fluctuation](#)

#### **3.1.3 SACC Manual Clauses**

#### **Section III: Certifications**

Bidders must submit the certifications and additional information required under Part 5.



## ATTACHMENT 1 TO PART 3, PRICING SCHEDULE

The Bidder must complete this pricing schedule and include it in its financial bid.

The volumetric data included in this pricing schedule are provided for bid evaluated price determination purposes only. They are not to be considered as a contractual guarantee. Their inclusion in this pricing schedule does not represent a commitment by Canada that Canada's future usage of the services described in the bid solicitation will be consistent with this data.

Under any resulting contract, Canada will not accept travel and living expenses that may need to be incurred by the contractor for any relocation of resources required to satisfy its contractual obligations.

### 1.0 Professional Fees

The Contractor will be paid all-inclusive fixed time rates as follows:

**Table #1 : Initial Contract – Contract Period July 1<sup>st</sup> 2024 to March 31, 2025)**

Requirement	All-inclusive fixed Monthly rate (including shipping)	Number of months	Total (A x B)
	(A)		(C)
Rental of a 50' steel walkway for the Canadian Coast Guard vessel Vincent Massey	_____ \$	9 months	_____ \$
<b>Estimated Price (Taxes not included):</b>			_____ \$

**Table #1.1 Option #1 – Contract Period (April 1, 2025 to June 30, 2025)**

Requirement	All-inclusive fixed Monthly rate	Number of months	Total (A x B)
	(A)		(C)
Rental of a 50' steel walkway for the Canadian Coast Guard vessel Vincent Massey	_____ \$	3 months	_____ \$
<b>Estimated Price for optional #1 (Taxes not included):</b>			_____ \$

<b>Total Estimated Price (Table 1 + Table 1.1) (taxes not included)</b>	_____ \$
---	----------





## **PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION**

### **4.1 Evaluation Procedures**

- (a) Bids will be assessed in accordance with the entire requirement of the bid solicitation
- (b) An evaluation team composed of representatives of Canada will evaluate the bids.

#### **4.1.3 Financial Evaluation**

SACC *Manual* Clause [A0220T](#) (2014-06-26)

### **4.2 Basis of Selection**

A bid must comply with all requirements of the bid solicitation to be declared responsive. The responsive bid with the lowest evaluated price will be recommended for award of a contract.



## **PART 5 - CERTIFICATIONS**

Bidders must provide the required certifications and additional information to be awarded a contract.

The certifications provided by Bidders to Canada are subject to verification by Canada at all times. Unless specified otherwise, Canada will declare a bid non-responsive, or will declare a contractor in default if any certification made by the Bidder is found to be untrue whether made knowingly or unknowingly, during the bid evaluation period or during the contract period.

The Contracting Authority will have the right to ask for additional information to verify the Bidder's certifications. Failure to comply and to cooperate with any request or requirement imposed by the Contracting Authority will render the bid non-responsive or constitute a default under the Contract.

### **5.1 Certifications Required with the Bid**

Bidders must submit the following duly completed certifications as part of their bid.

#### **5.1.1 Integrity Provisions – Declaration of Convicted Offences**

In accordance with the Integrity Provisions of the Standard Instructions, all bidders must provide with their bid, **if applicable**, the declaration form available on the [Forms for the Integrity Regime](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/declaration-eng.html) website (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/declaration-eng.html>), to be given further consideration in the procurement process.

### **5.2 Certifications Precedent to Contract Award and Additional Information**

The certifications and additional information listed below should be submitted with the bid, but may be submitted afterwards. If any of these required certifications or additional information is not completed and submitted as requested, the Contracting Authority will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to provide the certifications or the additional information listed below within the time frame provided will render the bid non-responsive.

#### **5.2.1 Integrity Provisions – Required Documentation**

In accordance with the section titled Information to be provided when bidding, contracting or entering into a real procurement agreement of the [Ineligibility and Suspension Policy](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-eng.html) (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-eng.html>), the Bidder must provide the required documentation, as applicable, to be given further consideration in the procurement process.

#### **5.2.3 Additional Certifications Precedent to Contract Award**

##### **5.2.3.1 List of Names for Integrity Verification Form**

Bidders must complete the List of Names for Integrity Verification form found in Attachment 1 to Part 5.

##### **5.2.3.2 Contractor's Representative**

The Contractor's Representative for the Contract is:

Name: \_\_\_\_\_  
 Title: \_\_\_\_\_  
 Address: \_\_\_\_\_  
 Telephone: \_\_\_\_\_  
 Facsimile: \_\_\_\_\_



E-mail: \_\_\_\_\_

### 5.2.3.3 Supplementary Contractor Information

Pursuant to paragraph 221 (1)(d) of the Income Tax Act, payments made by departments and agencies under applicable services contracts (including contracts involving a mix of goods and services) must be reported on a T4-A supplementary slip.

To enable the Department of Fisheries and Oceans to comply with this requirement, the Contractor hereby agrees to provide the following information which it certifies to be correct, complete, and fully discloses the identification of this Contractor:

- a) The legal name of the entity or individual, as applicable (the name associated with the Social Insurance Number (SIN) or Business Number (BN), as well as the address and the postal code:

\_\_\_\_\_

- b) The status of the contractor (individual, unincorporated business, corporation or partnership:

\_\_\_\_\_

- c) For individuals and unincorporated businesses, the contractor's SIN and, if applicable, the BN, or if applicable, the Goods and Services Tax (GST)/Harmonized Sales Tax (HST) number:

\_\_\_\_\_

- d) For corporations, the BN, or if this is not available, the GST/HST number. If there is no BN or GST/HST number, the T2 Corporation Tax number must be shown:

\_\_\_\_\_

### 5.2.3 Former Public Servant

Contracts awarded to former public servants (FPS) in receipt of a pension or of a lump sum payment must bear the closest public scrutiny, and reflect fairness in the spending of public funds. In order to comply with Treasury Board policies and directives on contracts awarded to FPSs, bidders must provide the information required below before contract award. If the answer to the questions and, as applicable the information required have not been received by the time the evaluation of bids is completed, Canada will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to comply with Canada's request and meet the requirement within the prescribed time frame will render the bid non-responsive.

#### Definitions

For the purposes of this clause, "former public servant" is any former member of a department as defined in the *Financial Administration Act*, R.S., 1985, c. F-11, a former member of the Canadian Armed Forces or a former member of the Royal Canadian Mounted Police. A former public servant may be:

- a. an individual;
- b. an individual who has incorporated;



- 
- c. a partnership made of former public servants; or
  - d. a sole proprietorship or entity where the affected individual has a controlling or major interest in the entity.

"lump sum payment period" means the period measured in weeks of salary, for which payment has been made to facilitate the transition to retirement or to other employment as a result of the implementation of various programs to reduce the size of the Public Service. The lump sum payment period does not include the period of severance pay, which is measured in a like manner.

"pension" means a pension or annual allowance paid under the [Public Service Superannuation Act](#) (PSSA), R.S., 1985, c. P-36, and any increases paid pursuant to the [Supplementary Retirement Benefits Act](#), R.S., 1985, c. S-24 as it affects the PSSA. It does not include pensions payable pursuant to the [Canadian Forces Superannuation Act](#), R.S., 1985, c. C-17, the [Defence Services Pension Continuation Act](#), 1970, c. D-3, the [Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act](#), 1970, c. R-10, and the [Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act](#), R.S., 1985, c. R-11, the [Members of Parliament Retiring Allowances Act](#), R.S. 1985, c. M-5, and that portion of pension payable to the [Canada Pension Plan Act](#), R.S., 1985, c. C-8.

#### **Former Public Servant in Receipt of a Pension**

As per the above definitions, is the Bidder a FPS in receipt of a pension? **Yes ( ) No ( )**

If so, the Bidder must provide the following information, for all FPSs in receipt of a pension, as applicable:

- a. name of former public servant;
- b. date of termination of employment or retirement from the Public Service.

By providing this information, Bidders agree that the successful Bidder's status, with respect to being a former public servant in receipt of a pension, will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports in accordance with [Contracting Policy Notice: 2019-01](#) and the [Guidelines on the Proactive Disclosure of Contracts](#).

#### **Work Force Adjustment Directive**

Is the Bidder a FPS who received a lump sum payment pursuant to the terms of the Work Force Adjustment Directive? **Yes ( ) No ( )**

If so, the Bidder must provide the following information:

- a. name of former public servant;
- b. conditions of the lump sum payment incentive;
- c. date of termination of employment;
- d. amount of lump sum payment;
- e. rate of pay on which lump sum payment is based;
- f. period of lump sum payment including start date, end date and number of weeks;



- g. number and amount (professional fees) of other contracts subject to the restrictions of a work force adjustment program.

**The following certification signed by the contractor or an authorized officer:**

"I certify that I have examined the information provided above and that it is correct and complete"

\_\_\_\_\_  
Signature

\_\_\_\_\_  
Print Name of Signatory



---

## ATTACHMENT 1 TO PART 5 LIST OF NAMES FOR INTEGRITY VERIFICATION FORM

### Requirements

Section 17 of the *Ineligibility and Suspension Policy* (the Policy) requires suppliers, regardless of their status under the Policy, to submit a list of names with their bid or offer. The required list differs depending on the bidder or offeror's organizational structure:

- Suppliers including those bidding as joint ventures, whether incorporated or not, must provide a complete list of the names of all current directors.
- Privately owned corporations must provide a list of the owners' names.
- Suppliers bidding as sole proprietors, including sole proprietors bidding as joint ventures, whether incorporated or not, must provide a complete list of the names of all owners.
- Suppliers that are a partnership do not need to provide a list of names.

Suppliers may use this form to provide the required list of names with their bid or offer submission. Failure to submit this information with a bid or offer, where required, will render a bid or offer non-responsive, or the supplier otherwise disqualified for award of a contract or real property agreement. Please refer to [Information Bulletin: Required information to submit a bid or offer](#) for additional details.

List of names for [integrity verification form](#)



## PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

The following clauses and conditions apply to and form part of any contract resulting from the bid solicitation.

### 6.1 Security Requirements

6.1.1 There is no security requirement applicable to the Contract.

#### Security clauses #1 -No Security Requirement, escort required at DFO site(s).

6.1.1.1 The supplier and all individuals assigned to work on the contract or arrangement **MUST NOT** have access to **PROTECTED** or **CLASSIFIED** information/assets.

6.1.1.2 The supplier and all individuals assigned to work on the contract or arrangement **MUST NOT** have unescorted access to restricted access areas of Fisheries and Oceans Canada facilities, or Canadian Coast Guard vessels.

6.1.1.3 The supplier and all individuals assigned to work on the contract or arrangement **MUST NOT** remove any **PROTECTED** or **CLASSIFIED** information/assets from DFO site(s).

6.1.1.4 Subcontracts or arrangements with a third party are not to be awarded without the prior written permission of the Contracting Authority (i.e. a new SRLC must be submitted and processed following the same procedure as for the initial contract).

### 6.2 Statement of Requirement

The requirement is detailed under Annexe A of the resulting contract clauses.

### 6.3 Standard Clauses and Conditions

**As this contract is issued by Fisheries and Oceans Canada (DFO), any reference to Public Works and Government Services Canada or PWGSC or its Minister contained in any term, condition or clause of this contract, including any individual SACC clauses incorporated by reference, will be interpreted as reference to DFO or its Minister.**

All clauses and conditions identified in the Contract by number, date and title are set out in the [Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual](https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) (https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) issued by Public Works and Government Services Canada.

#### 6.3.1 General Conditions

6.3.1.1 [2010C](#) (2022-12-01), General Conditions - Services (Medium Complexity) apply to and form part of the Contract.

6.3.1.2 Subsection 10 of [2010C](#) (2022-12-01), General Conditions - Services (Medium Complexity) – Invoice submission, is amended as follows:

Delete: 2010C 10 (2013-03-21) Invoice submission

Insert: **Invoice submission**

1. Invoices must be submitted in the Contractor's name to [DFO.invoicing-facturation.MPO@DFO-MPO.gc.ca](mailto:DFO.invoicing-facturation.MPO@DFO-MPO.gc.ca) with a cc to: **to be inserted at contract award** The Contractor must submit invoices for each delivery or shipment; invoices must only apply to the Contract. Each invoice must indicate whether it covers partial or final delivery.



2. Invoices must show:
  - a. Contractor's Name and remittance physical address;
  - b. Contractor's CRA Business Number or Procurement Business Number (PBN);
  - c. Invoice Date;
  - d. Invoice Number;
  - e. Invoice Amount (broken down into item and tax amounts);
  - f. Invoice Currency (if not in Canadian dollars);
  - g. DFO Reference Number (PO Number or other valid reference number);
  - h. DFO Contact Name (DFO employee who initiated the order or to whom the goods were sent. **Note:** Invoice will be return to the Contractor if that information is not provided);
  - i. Description of the goods or services supplied (provide details of expenditures (such as item, quantity, unit of issue, fixed time labour rates and level of effort, subcontracts, as applicable) in accordance with the Basis of Payment, exclusive of Applicable Taxes;
  - j. deduction for holdback, if applicable;
  - k. the extension of the totals, if applicable; and
  - l. if applicable, the method of shipment together with date, case numbers and part or reference numbers, shipment charges and any other additional charges.
3. Applicable Taxes must be specified on all invoices as a separate item along with corresponding registration numbers from the tax authorities. All items that are zero-rated, exempt or to which Applicable Taxes do not apply, must be identified as such on all invoices.
4. By submitting an invoice, the Contractor certifies that the invoice is consistent with the Work delivered and is in accordance with the Contract.

### 6.3.2 Supplemental General Conditions

4001 (2015-04-01) Hardware Purchase, Lease and Maintenance, apply to and form part of the Contract.

## 6.4 Term of Contract

### 6.4.1 Period of the Contract

The period of the Contract is from July 1<sup>st</sup> , 2024 to March 31, 2025 inclusive.

### 6.4.2 Option to Extend the Contract

The Contractor grants to Canada the irrevocable option to extend the term of the Contract by up to 3 additional months under the same conditions. The Contractor agrees that, during the extended period of the Contract, it will be paid in accordance with the applicable provisions as set out in the Basis of Payment.

Canada may exercise this option at any time by sending a written notice to the Contractor at least 2 calendar days before the expiry date of the Contract. The option may only be exercised by the Contracting Authority, and will be evidenced for administrative purposes only, through a contract amendment.

## 6.5 Authorities





### 6.5.1 Contracting Authority

The Contracting Authority for the Contract is:

Name: Louise Martel  
Title: Contracting Officer  
Department of Fisheries and Oceans Canada  
Address: 301 Bishop Drive, Fredericton, NB, E3C 2M6  
Telephone: 819-962-7325  
E-mail address: [Louise.Martel@dfo-mpo.gc.ca](mailto:Louise.Martel@dfo-mpo.gc.ca)

The Contracting Authority is responsible for the management of the Contract and any changes to the Contract must be authorized in writing by the Contracting Authority. The Contractor must not perform work in excess of or outside the scope of the Contract based on verbal or written requests or instructions from anybody other than the Contracting Authority.

### 6.5.2 Project Authority *(to be inserted at Contract award)*

The Project Authority for the Contract is:

Name: \_\_\_\_\_  
Title: \_\_\_\_\_  
Organization: \_\_\_\_\_  
Address: \_\_\_\_\_  
  
Telephone: \_\_\_\_\_  
E-mail address: \_\_\_\_\_

The Project Authority is the representative of the department or agency for whom the Work is being carried out under the Contract and is responsible for all matters concerning the technical content of the Work under the Contract. Technical matters may be discussed with the Project Authority, however the Project Authority has no authority to authorize changes to the scope of the Work. Changes to the scope of the Work can only be made through a contract amendment issued by the Contracting Authority.

### 6.5.3 Contractor's Representative

Name: \_\_\_\_\_  
Title: \_\_\_\_\_  
Organization: \_\_\_\_\_  
Address: \_\_\_\_\_  
  
Telephone: \_\_\_\_\_  
Facsimile: \_\_\_\_\_  
E-mail address: \_\_\_\_\_

## 6.6 Payment

### 6.6.1 Basis of Payment

The Contractor will be paid for the Work performed, in accordance with the Basis of payment at annex B, to a limitation of expenditure of \$**TBD** Customs duties are included and Applicable Taxes are extra.



## 6.6.2 Limitation of Expenditure

1. Canada's total liability to the Contractor under the Contract must not exceed \$**TBD** Customs duties are included and Applicable Taxes are extra.
2. No increase in the total liability of Canada or in the price of the Work resulting from any design changes, modifications or interpretations of the Work, will be authorized or paid to the Contractor unless these design changes, modifications or interpretations have been approved, in writing, by the Contracting Authority before their incorporation into the Work. The Contractor must not perform any work or provide any service that would result in Canada's total liability being exceeded before obtaining the written approval of the Contracting Authority. The Contractor must notify the Contracting Authority in writing as to the adequacy of this sum:
  - a. when it is 75% committed, or
  - b. four months before the contract expiry date, or
  - c. as soon as the Contractor considers that the contract funds provided are inadequate for the completion of the Work,whichever comes first.
3. If the notification is for inadequate contract funds, the Contractor must provide to the Contracting Authority a written estimate for the additional funds required. Provision of such information by the Contractor does not increase Canada's liability.

## 6.6.3 Methods of Payment

### 6.6.3.1 Monthly Payment

Canada will pay the Contractor on a monthly basis for work performed during the month covered by the invoice in accordance with the payment provisions of the Contract if:

- a. an accurate and complete invoice and any other documents required by the Contract have been submitted in accordance with the invoicing instructions provided in the Contract;
- b. all such documents have been verified by Canada;
- c. the Work performed has been accepted by Canada.

## 6.6.4 Electronic Payment of Invoices – Contract

The Contractor accepts to be paid using any of the following Electronic Payment Instrument(s):

- i. Acquisition Card;
- ii. Direct Deposit (Domestic and International)

## 6.7 Invoicing Instructions

- 6.7.1 The Contractor must submit invoices in accordance with subsection 6.3.1.2 entitled "Invoice Submission" above. Invoices cannot be submitted until all work identified in the invoice is completed.
- 6.7.2 Payments will be made provided that the invoice(s) are emailed to DFO Accounts Payable at [DFO.invoicing-facturation.MPO@DFO-MPO.gc.ca](mailto:DFO.invoicing-facturation.MPO@DFO-MPO.gc.ca) with a cc to: **to be inserted at contract award** and provides the required information as stated in subsection 6.7.1 above.



## 6.8 Certifications and Additional Information

### 6.8.1 Compliance

Unless specified otherwise, the continuous compliance with the certifications provided by the Contractor in its bid or precedent to contract award, and the ongoing cooperation in providing additional information are conditions of the Contract and failure to comply will constitute the Contractor in default. Certifications are subject to verification by Canada during the entire period of the Contract.

## 6.9 Applicable Laws

The Contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Quebec.

## 6.10 Priority of Documents

If there is a discrepancy between the wording of any documents that appear on the list, the wording of the document that first appears on the list has priority over the wording of any document that subsequently appears on the list.

- (a) the Articles of Agreement;
- (b) the supplemental general conditions 4001 (2015-04-01) Hardware Purchase, Lease and Maintenance;
- (c) the general conditions 2010C (2022-12-01), General Conditions - Services (Medium Complexity);
- (d) Annex A, Statement of Requirement;
- (e) Annex B, Basis of Payment;
- (f) the Contractor's bid dated: **TBD**

## 6.11 Insurance - G1005C (2016-01-28)

The Contractor is responsible for deciding if insurance coverage is necessary to fulfill its obligation under the Contract and to ensure compliance with any applicable law. Any insurance acquired or maintained by the Contractor is at its own expense and for its own benefit and protection. It does not release the Contractor from or reduce its liability under the Contract.

## 6.12 Dispute Resolution

- (a) The parties agree to maintain open and honest communication about the Work throughout and after the performance of the contract.
- (b) The parties agree to consult and co-operate with each other in the furtherance of the contract and promptly notify the other party or parties and attempt to resolve problems or differences that may arise.
- (c) If the parties cannot resolve a dispute through consultation and cooperation, the parties agree to consult a neutral third party offering alternative dispute resolution services to attempt to address the dispute.
- (d) Options of alternative dispute resolution services can be found on Canada's Buy and Sell website under the heading "Dispute Resolution".
- (e) The Parties agree to make every reasonable effort, in good faith, to settle amicably all disputes or claims relating to the Contract, through negotiations between the Parties' representatives authorized to



settle. If the Parties do not reach a settlement within 25 working days after the dispute was initially raised to the other party in writing, *either Party* may contact the Office of the Procurement Ombudsman (OPO) to request dispute resolution/mediation services. OPO may be contacted by e-mail at [boa.opo@boa-opo.gc.ca](mailto:boa.opo@boa-opo.gc.ca), by telephone at 1-866-734-5169, or by web at [www.opo-boa.gc.ca](http://www.opo-boa.gc.ca).

(f) The Office of the Procurement Ombudsman (OPO) was established by the Government of Canada to provide an impartial, independent venue for Canadian bidders to raise complaints regarding the administration of certain federal contracts, regardless of dollar value. If you have concerns regarding the administration of a federal contract, you may contact OPO by e-mail at [boa.opo@boa-opo.gc.ca](mailto:boa.opo@boa-opo.gc.ca), by telephone at 1-866-734-5169, or by web at [www.opo-boa.gc.ca](http://www.opo-boa.gc.ca).

### 6.13 Delivery and Unloading

1. Delivery trucks must be equipped with an unloading device which will permit unloading at sites with no hydraulic, stationary or other type of unloading facility.
2. When making deliveries, sufficient personnel must be provided to permit unloading of any type of vehicle without the assistance of federal government personnel.
3. At some sites, the delivery truck must be unloaded while parked at the curb. When material is placed on the sidewalk, it must be placed in proximity to the designated entrance so as to be readily accessible to transport by mechanical handling equipment utilized by site personnel.

### 6.14 Environmental Considerations

As part of Canada's policy directing federal departments and agencies to take the necessary steps to acquire products and services that have a lower impact on the environment than those traditionally acquired, Contractors should:

#### a) Paper consumption:

- Provide and transmit draft reports, final reports in electronic format. Should printed material be required, double sided printing in black and white format is the default unless otherwise specified by the Project Authority.
- Printed material is requested on minimum recycled content of 30% and/or certified as originating from a sustainably managed forest.
- Recycle unneeded printed documents (in accordance with Security requirements).

#### b) Travel requirements:

- The Contractor is encouraged to use video and/or teleconferencing where possible to cut down unnecessary travel.
- Use of Properties with Environmental Ratings: Contractors to the Government of Canada may access the PWGSC Accommodation directory, which includes Eco-Rated properties. When searching for accommodation, Contractors can go to the following link and search for properties with Environmental Ratings, identified by Green Keys or Green Leafs that will honour the pricing for Contractors.
- Use public transportation or another method of green transportation as much as possible.



---

## **ANNEX A STATEMENT OF REQUIREMENT**

### **1. INTRODUCTION**

Following the acquisition of the vessel, the MIB team upgraded the vessel to be converted for Canadian Coast Guard use. The bridges we have are not compatible with this new vessel.

### **2. CONTEXT AND SPECIFIC SCOPE OF THE REQUEST**

For safety reasons, it is essential that a bridge be available for the vessel at all times. The ones we have are not compatible with this new ship. There are safety issues when these gangways are deployed during high and low tides as they are not suitable for this type of vessel.

### **3. REQUIREMENT**

The current requirement is to lease a 50-foot steel sectional gateway from July 1, 2024, to March 31, 2025. This lease may need to be extended due to the indeterminate delivery date of the new gateway. The potential extension period will be from April 1, 2025, to June 30, 2025.

### **4. LOCALIZATION**

The walkway must be delivered to the Canadian Coast Guard base located at 101 bl Champlain, Quebec, QC, G1K 7Y7



**ANNEX B BASIS OF PAYMENT**

The Contractor will be paid all-inclusive fixed time rates as follows:

**Table #1 : Initial Contract – Contract Period July 1, 2024 to March 31, 2025)**

Requirement	All-inclusive fixed Monthly rate (including shipping)	Number of months	Total (A x B)
	(A)		(C)
Rental of a 50' steel walkway for the Canadian Coast Guard vessel Vincent Massey	_____ \$	9 months	_____ \$
<b>Price (Taxes not included):</b>			_____ \$

**Table #1.1 Option #1 – Contract Period (April 1, 2025 to June 30, 2025)**

Requirement	All-inclusive fixed Monthly rate	Number of months	Total (A x B)
	(A)		(C)
Rental of a 50' steel walkway for the Canadian Coast Guard vessel Vincent Massey	_____ \$	3 months	_____ \$
<b>Price for optional #1 (Taxes not included):</b>			_____ \$

<b>Total Price (Table 1 + Table 1.1) (taxes not included)</b>	_____ \$
---	----------